

Centri e ospizi  
per anziani  
a Stoccarda

# Invecchiare con dignità sentendosi protetti

Le istituzioni della Caritas di Stoccarda



vedere i bisogni ed intervenire

**C a r i t a s**



**STUTTGART**

## Benvenuti!

Chi non desidera essere sano anche in età avanzata. Essere indipendente. Godersi la vita. Incontrarsi con altre persone. Continuare a essere attivo in un'associazione, nella comunità parrocchiale o in un club. Fare visita ai familiari, ai vicini di casa e agli amici – e ricevere visite. Ricevere aiuto/sostegno nel bisogno.

E' bello poter vivere tutto questo – anche se a volte dovrete fare un po' di fatica perché non tutto è possibile fare con la semplicità di una volta.

A volte però, per esempio a causa di un incidente, niente è come prima. Oppure dopo una malattia non si riesce più a ritornare al ritmo abituale nel quotidiano. Magari ci si ritrova su una sedia a rotelle. C'è chi perde la memoria a tal punto da non riconoscere più amici e familiari, da non distinguere più il giorno dalla notte.

Le nostre case di cura e soggiorno per anziani della Caritas di Stoccarda possono essere una buona alternativa. E siamo convinti di poter dire che la nostra non è un'alternativa negativa come spesso volte si sente alla radio o alla TV o si legge nei giornali, quando parlano di situazioni insostenibili in case di cura. Da noi si può invecchiare con dignità. Si è accuditi e curati da collaboratrici gentili, competenti e motivate.

Potete informarvi, anche personalmente se volete. Metteteci alla prova – fate un breve soggiorno in una delle nostre istituzioni.

Vi aspettiamo!



## Haus Adam Müller-Guttenbrunn

La nostra casa a Stoccarda-Rot offre una vasta gamma di prestazioni per persone anziane che hanno bisogno di cura e assistenza:

- 106 posti al ricovero per persone con accompagnatoria del tipo I - III
- 2 posti per un breve soggiorno, che possono essere occupati per un massimo di quattro settimane
- 24 appartamenti da una risp. due stanze in case con assistenza sociale e medica (betreutes Wohnen)
- Offriamo la possibilità di pranzare a persone anziane che vivono nelle vicinanze della casa
- Un'offerta particolare di cura secondo § 87b SGB XI per ospiti della casa che sono affetti da disturbi mentali o psichici

Vi informiamo e consigliamo volentieri – anche fuori dagli orari di ufficio! Chiamateci per favore – saremo lieti di essere a vostra disposizione!

**Potete rivolgervi a:**

**Sigrid Seibold, Melanie Häring**  
**Tel: 0711 84908 - 1012 / 84907-1013**  
**E-Mail: [heimaufnahme.wvnord@caritas-stuttgart.de](mailto:heimaufnahme.wvnord@caritas-stuttgart.de)**

Offriamo tante attività formative e ludiche a coloro che abitano nelle nostre strutture e anche agli anziani che vivono nelle vicinanze della nostra casa.

**Potete rivolgervi a:**

**Brigitte Werner**  
**Tel: 0711 84907 - 1014**  
**E-Mail: [b.werner@caritas-stuttgart.de](mailto:b.werner@caritas-stuttgart.de)**

**Haus Adam Müller-Guttenbrunn**

Auricher Str. 36 – 38A  
70437 Stuttgart

Tel: 0711 84907 - 0

Fax: 0711 84907 - 1020

E-Mail: [haus-amg@caritas-stuttgart.de](mailto:haus-amg@caritas-stuttgart.de)

Internet: [www.caritas-stuttgart.de](http://www.caritas-stuttgart.de)

Per informazioni più dettagliate riguardo la casa, il nostro concetto e i prezzi attuali consultate il sito [www.caritas-stuttgart.de](http://www.caritas-stuttgart.de)



Haus St. Ulrich

La nostra casa a Stoccarda-Mönchfeld offre una vasta gamma di prestazioni per persone anziane che hanno bisogno di cure e assistenza:

- 139 posti al ricovero per persone con accompagnatoria del tipo I - III
- Quattro posti per un breve soggiorno, che possono essere occupati in collaborazione con il servizio „vivere bene la terza età“ della città di Stoccarda
- Assistenza diurna (Tagespflege) per 15 ospiti (aperto da lunedì a venerdì)
- Un luogo di ritrovo con offerta di pranzo e un cafe
- Un reparto apposito per persone anziane che soffrono di demenza (32 posti)
- Un'offerta particolare di cura secondo § 87b SGB XI per ospiti della casa che sono affetti da disturbi mentali o psichici

Vi informiamo e consigliamo volentieri! Chiamateci per favore – saremo lieti di essere a vostra disposizione!

Per informazioni più dettagliate riguardo la casa, il nostro concetto e i prezzi attuali consultate il sito [www.caritas-stuttgart.de](http://www.caritas-stuttgart.de)

**Potete rivolgervi a:**  
**Sigrid Seibold, Melanie Häring**  
**Tel: 0711 84908 -1012 / 84907-1013**  
**E-Mail: [heimaufnahme.wvnrnd@caritas-stuttgart.de](mailto:heimaufnahme.wvnrnd@caritas-stuttgart.de)**

Vi informiamo e consigliamo volentieri! Chiamateci per favore – saremo lieti di essere a vostra disposizione!

**Potete rivolgervi a:**  
**Tel: 0711 84908 -1122**  
**E-Mail: [st.ulrich-begegnungsstaette@caritas-stuttgart.de](mailto:st.ulrich-begegnungsstaette@caritas-stuttgart.de)**

**Haus St. Ulrich**  
 Steinbuttstr. 25  
 70378 Stuttgart  
 Tel: 0711 84908 -0  
 Fax: 0711 84908-1013  
 E-Mail: [st.ulrich@caritas-stuttgart.de](mailto:st.ulrich@caritas-stuttgart.de)  
 Internet: [www.caritas-stuttgart.de](http://www.caritas-stuttgart.de)



Haus St. Monika

La nostra casa per anziani a Stoccarda-Neugereut offre una vasta gamma di prestazioni per persone anziane che hanno bisogno di cure e assistenza:

- 226 posti al ricovero per persone con accompagnatoria del tipo I – III
- Due posti per un breve soggiorno in camere singole, che possono essere occupati per un massimo di quattro settimane
- Assistenza diurna per 15 ospiti (aperto da lunedì a venerdì)
- Un reparto apposito per persone anziane che soffrono di demenza (25 posti)
- Un'offerta particolare di cura secondo § 87b SGB XI per ospiti della casa che sono affetti da disturbi mentali o psichici

Vi informiamo e consigliamo volentieri – anche fuori dagli orari di ufficio! Chiamateci per favore – saremo lieti di essere a vostra disposizione!

Per informazioni più dettagliate riguardo la casa, il nostro concetto e i prezzi attuali consultate il sito [www.caritas-stuttgart.de](http://www.caritas-stuttgart.de)

**Potete rivolgervi a:**  
**Marion Löflad, Elke Haffa**  
**Tel: 0711 95322 -2500**  
**E-Mail: [m.loeflad@caritas-stuttgart.de](mailto:m.loeflad@caritas-stuttgart.de)**  
**E-Mail: [e.haffa@caritas-stuttgart.de](mailto:e.haffa@caritas-stuttgart.de)**

Il centro di ritrovo e di formazione della casa offre diverse possibilità a quanti vivono in casa e agli anziani che vivono nel quartiere.

**Potete rivolgervi a:**  
**Elisabeth Schwägler**  
**Tel: 0711 95322 -2200**  
**E-Mail: [e.schwaegler@caritas-stuttgart.de](mailto:e.schwaegler@caritas-stuttgart.de)**

**Haus St. Monika**  
 Seeadlerstr. 7 – 11  
 70378 Stuttgart  
 Tel: 0711 95322 -0  
 Fax: 0711 95322 -2700  
 E-Mail: [st.monika@caritas-stuttgart.de](mailto:st.monika@caritas-stuttgart.de)  
 Internet: [www.caritas-stuttgart.de](http://www.caritas-stuttgart.de)





Haus Martinus

La nostra casa a Stoccarda- Centro offre una vasta gamma di prestazioni per persone anziane che hanno bisogno di cura e assistenza:

- 110 posti al ricovero per persone con accompagnatoria del tipo I – III
- Due posti per un breve soggiorno in camere singole, che possono essere occupate per un massimo di quattro settimane
- Offriamo la possibilità di pranzare a persone anziane che vivono nelle vicinanze della casa (con possibilità di fornitura del pranzo a domicilio)
- Un'offerta particolare di cura secondo § 87b SGB XI per ospiti della casa che sono affetti da disturbi mentali o psichici

Vi informiamo e consigliamo volentieri – anche fuori dagli orari di ufficio! Chiamateci per favore – saremo lieti di essere a vostra disposizione.

Per informazioni più dettagliate riguardo la casa, il nostro concetto e i prezzi attuali consultate il sito [www.caritas-stuttgart.de](http://www.caritas-stuttgart.de)

**Potete rivolgervi a:**  
**Gaby Pfeiffer**  
**Tel: 0711 9670 - 113**  
**E-Mail: g.pfeiffer@caritas-stuttgart.de**

La luogo di incontro del „Bischof-Moser-Haus. Centro per persone anziane“ (Wagnerstr. 45, 70182 Stuttgart) è la luogo di incontro e di formazione più grande a Stoccarda e offre una varietà di prestazioni innovative.

**Potete rivolgervi a:**  
**Esther Haitb**  
**Tel: 0711 /210 69 - 35**  
**E-Mail: e.haibt@caritas-stuttgart.de**

**Haus Martinus**  
 Olgastr. 93A  
 70180 Stuttgart  
 Tel: 0711 9670 - 0  
 Fax: 0711 9670 - 112  
 E-Mail: hausmartinus@caritas-stuttgart.de  
 Internet: www.caritas-stuttgart.de



Haus St. Barbara

La nostra casa a Stoccarda-Möhringen a partire dalla primavera 2010 offre una vasta gamma di prestazioni per persone anziane che hanno bisogno di cura e assistenza:

- 49 posti al ricovero per persone con accompagnatoria del tipo I – III
- Due posti per breve soggiorno in camere singole, che possono essere occupati per un massimo di quattro settimane
- Tre posti assistenza diurna
- 24 appartamenti per anziani con assistenza sociale e medica (betreutes Wohnen - Siedlungswerk)
- Un appartamento che viene condiviso da sei persone anziane; questi posti vengono assegnati dal Siedlungswerk in collaborazione con la città di Stoccarda
- Un'offerta particolare di cura secondo § 87b SGB XI per ospiti della casa che sono affetti da disturbi mentali o psichici

**Potete rivolgervi a:**  
**Ursula Weber**  
**Tel: 0711 761640 - 510**  
**E-Mail: u.weber@caritas-stuttgart.de**

**Haus St. Barbara**  
 Probststr. 39  
 70567 Stuttgart  
 Tel: 0711 761640 - 510  
 Fax: 0711 761640 - 21  
 E-Mail: u.weber@caritas-stuttgart.de  
 Internet: www.caritas-stuttgart.de

Vi informiamo e consigliamo volentieri – anche fuori dagli orari di ufficio! Chiamateci per favore – saremo lieti di essere a vostra disposizione!

Per informazioni più dettagliate riguardo la casa, il nostro concetto e i prezzi attuali consultate il sito [www.caritas-stuttgart.de](http://www.caritas-stuttgart.de)

## Le nostre mete

Ogni persona, anche la persona anziana, è fatta a immagine di Dio, ed è corpo, anima e intelletto. Noi teniamo conto delle esperienze di vita dei nostri clienti e li curiamo e assistiamo tenendo conto di tutte le dimensioni. Saremo lieti di accogliere gente di ogni nazione, religione e ideologia.

## Informazioni ulteriori

Quest'opuscolo vi potrà dare soltanto una prima impressione sulle nostre offerte e istituzioni. Se volete saperne di più vi possiamo inviare senza impegno del materiale più dettagliato, moduli per l'iscrizione, i listini prezzi attuali e contratti – oppure vi potete informare andando sul sito internet della Caritas di Stoccarda Caritasverband für Stuttgart e.V.: **www.caritas-stuttgart.de** Nella rubrica „persone anziane“ potete trovare tutte le informazioni riguardo le nostre case e le loro offerte.

Forse però la cosa migliore è: venite a fare visita alle nostre case e fatevi un'idea voi stessi. Tutte le case offrono regolarmente delle visite guidate oppure fissano una data con voi – anche al di fuori degli orari di ufficio.

## Management di qualità

Le nostre case di cura hanno ricevuto tutte il sigillo di qualità IQD. Vengono fatti dei controlli regolari dall'ente indipendente IQD (= Istituto per l'assegnazione di qualità a enti con prestazioni sociali. I rapporti attuali circa questi controlli li potete trovare anche sul sito internet:

**www.caritas-stuttgart.de**



EUROPÄISCHE UNION

Il progetto viene sostenuto dal  
fondo sociale europeo.



Caritasverband für Stuttgart e.V.  
Reparto terza età  
Steinbuttstr. 25, 70378 Stuttgart  
Tel: 0711 / 84 908 -1074  
E-Mail: info-altenhilfe@caritas-stuttgart.de  
[www.caritas-stuttgart.de](http://www.caritas-stuttgart.de)